



Pou Piblikasyon Imedya: 29/11/2022

GOUVÈNÈ KATHY HOCHUL

GOUVÈNÈ HOCHUL BAY NOUYÒKÈ YO MIZAJOU SOU PWOGRÈ ETA A FÈ NAN KONBAT COVID-19

Gouvènè a ankouraje Nouyòkè yo pou kontinye itilize zouti yo pou pwoteje ak trete kont COVID-19 la: Vaksen, dòz rapèl, tès ak tretman

Yo te rapòte 60 lanmò nan tout eta a soti 26 novanm rive 28 novanm

Jodi a, Gouvènè Kathy Hochul te bay Nouyòkè yo mizajou sou pwogrè eta a nan konbat COVID-19.

"Mwen ankouraje Nouyòkè yo pou yo pwofite tout zouti ki disponib pou kenbe tèt yo, pwòch yo ak kominate yo an sekirite ak an sante", **Gouvènè Hochul te deklare.** "Rete ajou nan dòz vaksen yo, epi fè tès anvan rasanbleman oswa vwayaj. Si ou teste pozitif, pale ak doktè ou konsènan opsyon tretman posib yo".

Semèn pase a, Gouvènè Hochul te ankouraje Nouyòkè yo pou yo pran mezi prevansyon komen - tankou rete ajou sou vaksen yo ak pratike bon ijjèn - pou pwoteje kont Virus Respiratwa Sensityal (Respiratory Syncytial Virus, RSV), grip ak COVID-19 epi redwi fado pasyan yo sou lopital lokal yo. Grip la ap pwopaje byen vit, kote kantite ka ki konfime nan laboratwa yo nan tout eta a ak moun ki entène lopital yo ogmante dènyèman.

Gouvènè Hochul te lanse tou yon kanpay sansibilizasyon biblik, kote Komisè Sante Eta New York la, Doktè Mary T. Bassett, t ap pale dirèkteman ak Nouyòkè yo sou twa virus - RSV, grip ak COVID-19 - kounye a ap sikile nan eta a ak sentòm similè e ak potansyèl pou lakòz maladi grav. Pwodui pa Depatman Sante Eta New York, videoyo yo gen ladan yon klip kout ak yon vèsyon ki pi long ki destine vè paran yo; ak yon vèsyon ki vize espesyalman pou founisè swen sante yo.

Gouvènè Hochul kontinye raple Nouyòkè yo ke timoun ki gen laj 5 ane oswa plis ka kounye a resevwa vaksen dòz rapèl bivalan ke yo rekòmande pou ogmante pwoteksyon kont COVID-19.

Gouvènè a kontinye ankouraje Nouyòkè yo tou pou yo pran dòz rapèl bivalan kont COVID-19 pa yo. Pou pran yon randevou pou yon dòz rapèl, Nouyòkè yo ta dwe

kontakte famasi lokal yo, depatman sante konte lokal yo, oswa founisè swen sante yo; vizite [vaccines.gov](#); tekste kòd postal yo bay 438829 oswa rele 1-800-232-0233 pou jwenn lokal ki toupre yo.

Anplis de sa, Gouvènè Hochul ap ankouraje Nouyòkè yo pou yo pran vaksen kont grip anyèl pa yo pandan [sezon grip la déjà pwopaje](#)nan tout Eta New York. Viris grip la ak viris ki lakòz COVID-19 la ap pwopaje ansanm, kidonk pran vaksen kont tou de se pi bon fason pou rete an sante epi pou evite plis estrès nan sistèm swen sante a.

Depatman Sante (Department of Health, DOH) Eta a ap kontinye [kanpay edikasyon publik anyèl](#) li, ki raple gramoun ak paran yo pou yo pran vaksen kont alafwa grip ak COVID-19 pou tèt yo ak timoun ki gen 6 mwa ak plis. Piblisite nan lang angle ak espanyòl yo te kòmanse difize nan mwa sa a.

Pou enfòmasyon sou klinik vaksen kont grip la, [kontakte depatman sante lokal la](#) oswa vizite [vaccines.gov/find-vaccines/](#).

Enfòmasyon jodi a rezime an brèf anba la a:

- **Kantite ka pou Chak 100 Mil Moun - 19.74**
- **Kantite ka pou Chak 100 Mil Moun an Mwayèn sou 7 Jou - 18.37**
- **Rezulta Tès yo te Rapòte yo - 43,629**
- **Total Pozitif - 3,857**
- **Pousantaj Pozitif - 8.27%****
- **Pousantaj Pozitif an Mwayèn sou 7 Jou - 7.17%****
- **Kantite Pasyan Ki Entène Lopital- 3,183 (+296)***
- **Kantite Pasyan ki Fèk Entène - 1,249***
- **Pasan nan Inite Swen Entansif (ICU)- 305 (+23)***
- **Pasan nan Inite Swen Entansif (ICU) avèk Entibasyon - 120 (+21)***
- **Kantite Moun Total Yo Bay Egzeyat- 366,781 (+844)***
- **Nouvo ka lanmò etablisman swen sante yo te rapòte atravè HERDS - 60***
- **Kantite ka lanmò total etablisman swen sante yo te rapòte atravè HERDS- 59,447***

** Akòz chanjman nan règleman sou rapò tès la Depatman Sante ak Sèvis Sosyal federal la fè ak plizyè lòt faktè, mezi ki pi fyab pou evalye enpak viris la sou yon kominate se ka pou chak 100,000 done -- se pa pousantaj pozitivite.

Sistèm Done Repons Elektwonik sou Sante a (Health Electronic Response Data System, HERDS), se yon sous done DOH Eta NY ki kolekte done sou lanmò pa jou ki konfime nan lopital, mezon retrèt ak etablisman swen adilt yo rapòte yo sèlman.

Nòt Enpòtan: Anvigè apati lendi 4 avril, Depatman Sante ak Sèvis Sosyal (HHS) federal la p ap egzije ankò enstalasyon tès ki itilize tès antijèn rapid COVID-19 pou rapòte rezulta negatif yo. Pa konsekan, mezi pousantaj pozitif Eta New York la pral

kalkile nan itilize sèlman rezulta PCR ke yo rapòte nan laboratwa. Tès antijèn pozitif yo pral toujou rapòte bay Eta New York epi rapòte nouvo ka chak jou ak ka pou chak 100 mil pral kontinye gen ladan tès PCR ak antijèn yo. Akòz chanjman sa ak lòt faktè, sa gen ladan chanjman nan pratik tès yo, mezi ki pi fyab pou evalye enpak viris la sou yon kominote se ka pou chak 100,000 done -- se pa pousantaj pozitivite.

- Kantite lanmò total CDC rapòte ak konpile - 75,836**

Done pwovizwa sou sètifika lanmò COVID-19 pa jou ke DOH Eta NY ak Vil NY rapòte bay CDC a enkli moun ki mouri nan nenpòt kote ki enkli lopital, mezon retrèt, etablisman swen sante, lakay yo, nan ospis ak lòt etablisman yo.

Kantite ka mwayen pa popilasyon 100 mil moun sou 7 jou pou chak rejyon se konsa:

Rejyon	Samdi 26 novanm 2022	Dimanch 27 novanm 2022	Lendi 28 novanm 2022
Capital Region	8.22	8.53	8.82
Central New York	6.58	6.39	6.58
Finger Lakes	7.43	7.72	8.22
Long Island	23.55	23.47	23.93
Mid-Hudson	17.58	17.93	19.19
Mohawk Valley	6.77	7.01	7.39
New York City	22.49	22.89	23.60
North Country	5.97	6.48	7.33
Southern Tier	10.43	11.04	11.49
Western New York	5.95	6.70	7.13
Nan tout Eta a	17.40	17.72	18.37

Pousantaj rezulta tès pozitif an mwayèn sou 7 jou nan chak rejyon ke yo rapòte pandan twa dènye jou yo repati konsa**:

Rejyon	Samdi 26 novanm 2022	Dimanch 27 novanm 2022	Lendi 28 novanm 2022
Capital Region	5.26%	5.24%	5.23%
Central New York	3.75%	3.47%	3.56%
Finger Lakes	3.96%	4.01%	4.22%
Long Island	7.46%	7.64%	7.84%

Mid-Hudson	6.89%	7.17%	7.58%
Mohawk Valley	4.12%	4.28%	4.33%
New York City	7.56%	7.75%	7.87%
North Country	4.18%	4.32%	4.55%
Southern Tier	5.41%	5.54%	5.99%
Western New York	5.88%	6.14%	6.19%
Nan tout Etat	6.83%	6.99%	7.17%

** Akòz chanjman nan règleman sou rapò tès la Depatman Sante ak Sèvis Sosyal federal la fè ak plizyè lòt faktè, mezi ki pi fyab pou evalye enpak viris la sou yon kominote se ka pou chak 100,000 done -- se pa pousantaj pozitivite.

Pousantaj rezulta tès pozitif pou yon mwayèn 7 jou nan chak minisipalite Vil New York yo ke yo rapòt pandan twa dènye jou yo repati konsa **:

Minisipalite nan NYC	Samdi 26 novanm 2022	Dimanch 27 novanm 2022	Lendi 28 novanm 2022
Bronx	7.46%	7.60%	7.70%
Kings	7.42%	7.52%	7.61%
New York	7.18%	7.34%	7.50%
Queens	8.32%	8.64%	8.70%
Richmond	6.69%	6.81%	7.17%

** Akòz chanjman nan règleman sou rapò tès la Depatman Sante ak Sèvis Sosyal federal la fè ak plizyè lòt faktè, mezi ki pi fyab pou evalye enpak viris la sou yon kominote se ka pou chak 100,000 done -- se pa pousantaj pozitivite.

Yè, te gen 3,857 Nouyokè ki te teste pozitif pou COVID-19 la nan Eta New York, sa ki fè kantite total la vin 6,272,132. Yon repatisyon jewografik prezante konsa:

Konte	Total Pozitif	Nouvo Pozitif
Albany	75,608	32
Allegany	10,425	2
Broome	56,360	25
Cattaraugus	18,670	7
Cayuga	19,672	3
Chautauqua	28,427	5
Chemung	25,824	10
Chenango	11,427	7
Clinton	21,547	7

Columbia	13,134	7
Cortland	12,849	5
Delaware	9,706	4
Dutchess	80,150	52
Erie	259,469	82
Essex	7,347	2
Franklin	11,686	3
Fulton	15,969	6
Genesee	16,063	3
Greene	10,433	2
Hamilton	1,055	-
Herkimer	16,878	2
Jefferson	25,701	16
Lewis	7,083	3
Livingston	13,900	3
Madison	16,256	4
Monroe	184,702	75
Montgomery	14,509	3
Nassau	517,612	360
Niagara	57,665	11
NYC	2,920,506	2,148
Oneida	66,559	24
Onondaga	137,904	35
Ontario	25,041	11
Orange	131,571	109
Orleans	10,167	6
Oswego	33,282	13
Otsego	12,749	2
Putnam	29,814	27
Rensselaer	40,220	18
Rockland	112,578	80
Saratoga	59,132	25
Schenectady	41,960	7
Schoharie	6,325	1
Schuyler	4,221	4
Seneca	7,350	2
St. Lawrence	25,541	6
Steuben	24,471	11
Suffolk	534,394	292
Sullivan	23,292	18
Tioga	13,553	5
Tompkins	25,549	8

Ulster	40,866	24
Warren	18,060	8
Washington	15,087	2
Wayne	21,065	12
Westchester	316,762	214
Wyoming	9,696	4
Yates	4,290	-

Anba a gen done ki montre konbyen moun ki entène ki te teste pozitif pou COVID-19 ke yo te admèt pou COVID-19/konplikasyon COVID-19 ak konbyen ke yo te admèt pou kondisyon ki pa COVID-19:

Rejyon	Pasyan COVID-19 yo aktyèlm an entène	Admisyon akòz COVID oswa konplikasyon COVID	Pousanta j (%) admisyon akòz COVID oswa konplikasyon COVID	Admèt kote COVID pa enkli kòm youn nan rezon pou admisyon	Pousantaj (%) yo admèt kote COVID pa enkli kòm youn nan rezon pou admisyon
Capital Region	109	69	63.3%	40	36.7%
Central New York	59	31	52.5%	28	47.5%
Finger Lakes	272	67	24.6%	205	75.4%
Long Island	623	300	48.2%	323	51.8%
Mid-Hudson	334	129	38.6%	205	61.4%
Mohawk Valley	24	13	54.2%	11	45.8%
New York City	1,519	644	42.4%	875	57.6%
North Country	42	24	57.1%	18	42.9%
Southern Tier	68	22	32.4%	46	67.6%
Western New York	133	46	34.6%	87	65.4%
Nan tout Eta a	3,183	1,345	42.3%	1,838	57.7%

Kounye a, varyant Omikwon an reprezante plis pase 95% viris ki an sikilasyon. Pou jwenn plis enfòmasyon sou trasaj varyant lan, tanpri vizite isit la: [Done Varyant COVID-19 | Depatman Sante \(ny.gov\)](https://www.ny.gov/VariantCOVID-19).

Soti samdi 26 rive lendi 28 novanm, te gen 60 nouveau lanmò total yo te rapòte akòz COVID-19, sa ki mennen total la nan 59,447. Repatisyon jewografik la prezante konsa, dapre konte rezidans:

Konte	Nouveau Lanmò yo
Albany	1
Bronx	4
Cattaraugus	1
Cayuga	1
Chemung	1
Chenango	1
Clinton	1
Columbia	2
Dutchess	1
Erie	2
Herkimer	1
Jefferson	1
Kings	10
Monroe	5
Nassau	3
New York	3
Oneida	1
Onondaga	1
Ontario	1
Queens	5
Rensselaer	1
Saratoga	2
Schenectady	1
St. Lawrence	1
Steuben	1
Suffolk	3
Ulster	1
Warren	1
Washington	1
Westchester	2
Montan Total	60

Nòt Enpòtan: Koleksyon done HERDS ki soti nan etablisman swen sante yo aktyèlman pa obligatwa nan wiken yo oswa nan jou konje yo. Kote yo endike sa, total yo gen ladan twa jou done kimile soti 26/11/2022-28/11/2022. An konsekans, kèk done ka parèt pi wo pase dènye tandans yo. Done ki afekte yo make ak yon etwal.

Yo ankouraje Nouyòkè k ap chèche pran randevou pou vaksen pou timoun ki gen 5-11 zan yo pou yo kontakte pedyat pitit yo a, doktè fanmi yo, depatman sante konte yo, Sant Sante ki Kalifye nan nivo Federal (Federally Qualified Health Centers, FQHCs) yo, sant sante riral yo, oswa famasi ki ka bay vaksen yo pou gwoup laj sa a. Paran yo ak gadyen yo ka vizite [vaccines.gov](https://www.vaccines.gov), voye mesaj tèks kòd postal yo nan 438829, oswa rele [1-800-232-0233](tel:1-800-232-0233) pou jwenn lokal ki tou pre yo. Asire w ke founisè a ofri vaksen Pfizer-BioNTech COVID-19 la, paske lòt vaksen COVID-19 yo pa ko otorize pou gwoup laj sa a.

Vizite [sitwèb](#) nou an pou paran ak gadyen yo jwenn nouvo enfòmasyon, kesyon ak repons yo poze souvan yo, ak resous ki fèt espesyalman pou paran ak gadyen nan gwoup laj sa a.

###

Lòt nouvèl disponib sou sit www.governor.ny.gov
Eta New York | Chanm Egzekitif | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418